

Synodemødet i Silberton.

Det fjerde ordentlige Synodemøde for Pacific Distrikt aabnedes i Silberton, Or., den 8de Juli med Prædiken af Past. C. Hoel fra San Francisco.

Efter Gudstjenesten kaldtes Mødet til Orden ved Distriktets Viceformand, Past. L. C. Foss, der ogsaa udnævnte en midlertidig Fuldmagtskomite, bestaaende af Pastorerne Stensrud og Hagoes samt Rep. Hauke fra Astoria.

Tiden for Møderne bestemtes til fra 9—12 Formid. og 2—5 Eftermid.

Fredag Eftermid. Andagt ved Past. Foss. Fuldmagtskomiteen indgav sin Rapport, hvorpaa Formanden i den treenige Guds Navn erklærede Mødet for aabnet.

Flere Menigheder havde desværre ikke sendt Repræsentanter. I Anledning dette endspandt der sig en længer Diskussion, om enten Mødet burde undskyldes saadanne eller ikke.

Formanden oplæste sin Indberetning. Denne blev derpaa overgivet til en Komite, bestaaende af Pastorerne O. Grönsberg, N. J. Berg og Rep. Molden.

Pastor Pedersen frembar fra sin Menighed en Begjæring til Synoden, om den vilde afse en Session til at behandle: Det rette Princip for kirkeligt Samarbejde blandt norske Lutheranere i Amerika. Mødet besluttede at benytte Mandag Eftermiddag til Behandling af denne Sag.

En Valgkomite, bestaaende af Pastorerne N. Pedersen, N. J. Berg og N. Johnson, nedsattes.

Til Hjælpesekretærer valgtes Pastorerne Nissen, Holden, Jensen og Berg.

Komiteen, der havde faaet i Opdrag at gennemgaa Formandens Indberetning, fremla følgende Punkter til Behandling:

- 1.) Formand Harstads Reise til Alaska.
- 2.) Forsømmelse af Betjening i Byerne.
- 3.) Besættelse af Past. Nissens gamle Kald ved Columbia River.
- 4.) Bidrag til Distriktets Indremissions Kasse.
- 5.) Samtalemøder.
- 6.) Menighedsskolen.
- 7.) Drikkeendet.
- 8.) Sjømandsmissionen.
- 9.) Valg af Embedsmænd.
- 10.) Missionen paa Sandwichsøerne.

Fællesformand Koren samt Minnesota Distrikts Formand, Past. Björge, indfandt sig ved Mødet og blev af Formanden ønsket Velkommen.

Fællesformanden oplæste sin Indberetning. Den blev henvist til samme Komite, som havde med Distriktsformandens Indberetning at gjøre.

Følgende Komiteer udnævntes: Komite for Missionen og Synodens Ejnanser: Pastorerne Grönsberg, Sperati og Pedersen.

Sjømandsmissionen og Missionen paa Sandwichsøerne: Pastorerne Moses, Sperati og Rep. Olsen fra Portland.

Mødet Lørdag Morgen Andagt ved Past. Grönsberg.

Da der ingen Rapporter forelaa, besluttedes at gaa over til Læreforhandlinger over det foreliggende Thema, Om Synden, med Past. Blækkan som Referent.

I sin Indledning paaviste Referenten, hvorledes Læren om Synden er en af Skriftens vigtigste og mest omfattende Lærdomme og ligesom Læren om Retfærdiggjørelsen griber ind i de fleste af dens vigtigste Lærestykker. Dersom der ikke var nogen Synd, vilde der heller ikke være Tale om nogen Retfærdiggjørelse.

Det er af største Vigtighed, at vi kjender den rette Lære om Synden, dersom vi ikke skal fare vild i mange andre Stykker og vor Sjæls Salighed sættes paa Spil. Dette blev paavist ved en længere Udvikling. Referenten fremholdt videre, af hvilken Betydning det er at kjende og forstå Syndens skrækkelige Følger og Straf, forat vi kan faa den rette Frygt og Afsky for den.

Endelig maa det ogsaa staa som saare vigtigt for os at kjende den trøstelige Lære om Syndernes Forladelse og Udslettelse og at vide forvist, at om Gud hver Dag maa vredes paa os for vore Synder, saa vil han dog skjænke os en fri og fuld Forladelse og tilsidst ved en salig Død ganske udrydde og tilintetgjøre Synden med alle dens Følger, saa vi til evig Tid ikke mere skal plages af den.

Som Ledetraad for Forhandlingerne fremsattes følgende Punkter:

1. Syndens Væsen,
 - a) Syndens Tilværelse; b) Syndens Væsen er en fuldstændig Mangel paa alt godt og i dettes Sted et djævelsk Had og Fiendskab, som giver sig tilkjende og aabenbarer sig i en Bortvigelse fra og en Strid mod Gud og hans Lov.

Denne Guds Lov er aabenbaret 1) i Samvittigheden og 2) i de hellige Skrifter.

c) Gud alene kan afgjøre og bestemme, hvad der er Synd, og efter hans Lov i Samvittigheden og hans aabenbarede Ord finder

vi: 1) at noget i og for sig er Synd; 2) at noget blir til Synd derved, at det kommer i Strid med visse midlertidige Anordninger af Gud; 3) at noget under visse Omstændigheder kan bli til Synd.

2. Syndens Oprindelse. a) Gud er ikke Ophav eller Aarsag til Synden, men b) Djævelen og c) Mennesket.

3. Syndens Forplantelse.

a) Alle Mennesker, fødte til Verden paa naturlig Maade, har Arvesynd; b) endskjønt Arvesynden har gennemtrængt hele Menneskets Væsen, baade Legeme og Sjæl, hører den dog ikke med til Menneskets Substans og Væsen; c) Arvesynden er ikke blot en fremmed Synd, men ogsaa vor egen; d) Arvesynden er ogsaa fordømmelig Synd; e) Arvesynden er Kilden til al anden Synd.

4. Syndens Følger og Straf.

5. Syndens Forladelse og Tilintetgjørelse. (Til disse to Punkter var der ingen Underafdelinger opstillet, da Referenten mente, at Mødet ikke vilde naa saa langt i Behandlingen af det foreliggende Thema.)

En meget interessant Diskussion paafulgte, hvorunder forskjellige Meninger gjorde sig gjældende med Hensyn til, hvad det særlig gjalt at faa frem under Behandlingen af dette Thema. Paa den ene Side fremholdtes, at Hovedstykket i denne Sag var det, som var nævnt i første Punkt, nemlig Mangel paa noget godt. Mange mente, sagdes der, at Synd ikke saameget er det, vi mangler, som det vi gjør eller ikke gjør. Den positive Overtrædelse af Guds Lov er en Følge af denne Mangel. Paa den anden Side fremholdtes, at det, som det her mest var om at gjøre at holde klart frem, var, at det ikke er saameget Mangel paa det gode, som det, at man ikke vil det gode, som var Hovedsagen. Det blev paapegt, at man, dersom man vilde ha Skyldbevisetheden frem, maa faa indskjærpet i Folk, at den værste Synd er det, at man ikke gjør, hvad man skal, at Synden i sit Væsen er Hjertets Oprør og Fiendskab mod Gud.

Lørdag Eftermid. Andagt ved Past. Jensen.

Fuldmagtskomiteen rapporterede.

Pastorerne T. A. Rødsæther fra Anaconda, Mont., Holden fra Astoria, Or., og Jensen fra Eureka, Cal, havde begjæret Optagelse i Synoden og blev paa Anbefaling af Formanden og Komiteen optagne

E. Berrum, B. Thingelstad og

Dr. J. L. RYNNING

French Block, Cor. 13th & Pacific Ave.
Telephone Black 1391. Tacoma.

Office Hours 2—4 and 7—8 P. M.
Sundays 2—3 P. M.

Office Hours, Pac. Luth. University.
Parkland, 9 A. M.

Telephone Parkland
KRAABEL & ERICKSON.
Dealers in
Groceries
Hardware
Patent Medicine etc.
School Books, Stationary Students supplies a speciality.
PARKLAND, - - - WASH.

JOHN O. BROTTEN,
Dealer in General
Merchandise,
Groceries,
Dry Goods,
Clothing, Boots
and Shoes
School Supplies
and Notions.

PARKLAND, WASH.

H. V. ROBERTS,

Dentist.

Crown and Bridge Work a Speciality
Call and get prices.
Room 206, 1156 Park Ave. Tacoma.

VISELL & EKBERG,

Scandinavian Booksellers, Schoolbooks
in English and Norwegian Stationery
and Supplies. Bibles etc.

1105 R. R. Str. Tacoma, Wash.

S. SINLAND

Kontraktør & Bygmester,
Udfører al Slags Snedkerarbejde.

Husbygning en Specialitet.
PARKLAND, - - - WASH.

A. G. BONNER,

Fotografist.

Potretter
Kopieret forhæret.
Alt Arbejde
Garanteret at være første Klasse.
947 C Str. TACOMA - WASH.

Gundersen samt Past. Moses blev optagne som raadgivende Medlemmer.

Past. Sperati bad om Undskyldning, fordi han kom for sent til Mødet. Han oplyste, at Aarsagen til hans silde Ankomst var en sørgelig Brandulykke, netop som han Onsdag Aften stod færdig til at reise. Det var Huset til en af hans Menighedslemmer, nemlig C. Hordnes's, som brændte, og Past. Sperati følte det som sin Pligt at gaa og hjælpe.

Dette Ulykketilfælde var saameget sørgeligere, som at der ingen Assurance var paa Huset. Mr. Hordnes selv var i Alaska og Konen saaledes alene hjemme med de smaa. Paa Begjær fik Past. Sperati Tilladelse til under Mødet at opta en Subskription for de brandlidte.

En Skrivelse fra Board af Trustees for Pacific Luth. University blev oplæst og henvist til en Komite, der senere skulde udnævnes af Formanden. Skrivelsen gjalt Skolens Overdragelse til Distriktet.

En Indstilling i Anledning Fællesformandens Indberetning blev oplæst og dens forskjellige Punkter henvist til sine respektive Komiteer.

Formanden fik i Opdrag at forfatte en Skrivelse i Anledning Past. Hilmens Død.

I Anledning Formand Harstads Reise til Alaska udspandt der sig en længere Diskussion. Past. Foss oplyste, at han, kort før Harstad reiste til Alaska, havde modtaget en Skrivelse fra ham, hvori Foss befuldmægtigedes til at overtage Formandseembedet for et Aar.

Da en Komite var nedsat for at gjøre Indstilling i Sagen besluttedes at gaa fra den indtil Komiteen lagde sin Rapport.

Pacific Herald's Redaktion blev derpaa optaget til Behandling. Der blev talt om Nødvendigheden af at ha et saadant Organ herude til at binde os sammen, at det lille Blad var elsket og afholdt, og at man havde glædet sig over de mange Nyheder, det havde indeholdt og for den Støtte, det havde ydet Skolen. Men, sagdes der, det staar ogsaa i mange Henseender meget tilbage at ønske, og der er meget at klage over, baade hvad Formen og Indholdet angaar. Den stakkar Herald fik en voldsom Medfart; men det maas desværre indrømmes, at den var berettiget. Det blev ogsaa paapegt, at meget kunde opnaaes med Hensyn til Forbedring af Bladet, dersom Distriktets Prester vilde gjøre sit bedste for at støtte det, baade ved Indsendelser og paa anden Maade.

Pastorerne Larsen, Christensen og Hagoes udnævntes som Komite til at gjøre Indstilling i Anledning Pacific Luth. University's Overdragelse.

Søndag var der Gudstjeneste og Altergang i Past. Pedersens Kirke hersteds, hvor jo Synodemødet holdtes. Past. Grönsberg fra Oakland, Cal., prædikede. Paa Grundlag af Aab. 7, 9—17 udviklede han, hvor herlig Guds Menighed er, og paapegte derunder Seierskirkens herlige Tilstand i Himmelen og dernæst, hvortil denne Tilstand opmuntrer og opfordrer hans stridende Kirke her paa Jord.

Ved Altergangen foretalte Past. Blakk fra Everett, Wn. Under Gudstjenesten optoges et Offer til Indremissionen paa 30 Dollars.

Der var en over Forventning stor Forsamling tilstede og mangt og meget tydede paa, at det kirkelige Arbejde havde gjort store Fremskridt hersteds i de sidste Aar. Kirken er stor og pen, men mangler endnu Indredning, saa Menigheden maas hjælpe sig med midlertidige Sager baade for Bænke og Alter. Forhaabentlig vil det ikke bli mange Aar, før Menigheden magter at sætte Kirken i fuld Stand. Arbejdet, som hidtil har været gjort herude i Silverton, har Synoden Ret til at glæde sig over, og jeg haaber, at Gud fremdeles vil gi det god Fremgang.

To Synodebeslutninger.

1.

I Anledning Form. B. Harstads Reise til Alaska antog Pacific Distrikt ved sit Aarsmøde i Silverton følgende Indstilling:

1. Synoden beklager og misbilliger, at Form. B. Harstad i Febr. Maaned sidstleden fandt sig beføiet til at foretage den lange, besværlige og farefulde Reise til Alaska i den Hensigt at forbli der en længere Tid uden at raadføre sig med og indhente Tilladelse dertil fra de Menigheder og Prester, som havde overdraget ham Formandseembedet og uden at have raadført sig med Kirkeraadet eller Distriktets Viceformand.

2. Da Form. B. Harstad er fraværende, kan Synoden for nærværende ikke indlade sig paa at udtale sig om det beretigede eller ikke beretigede ved selve Reisen, men ansor det for viseligt at udsætte dermed, indtil Form. Harstad, som vi haaber, snart vender tilbage og da selv kan fremlægge de Grunde,

som bevægede ham til at foretage ovennævnte Reise.

2.

Skjønt Synoden ingen formel eller juridisk Ret har ligeoverfor Skolen i Parkland, kan den dog ikke anse denne for sig uvedkommende.

Da den nemlig er oprettet for at tjene Synodens Formaal og dette har bevæget Synodens Medlemmer til at understøtte den, maa Synoden anse det for sin Pligt at skaffe sine Medlemmer den fornødne Garanti for at Skolen ledes i de rette Spor og for at kunne øve den ønskelige Indflydelse paa dens Drift.

For saavidt mulig at opnaa dette, beslutter Pacific Distrikt at ansætte en Tilsynskomite for nævnte Distrikt, hvis Hverv det skal være at føre Opsyn med Skolens Ordning og Drift, efter den Instrux, som Synoden finder at burde give den og til hvilken Komite Skolens Trustees kan henvende sig, hvor de i noget Tilfælde ønsker Raad eller Hjælp.

Komiteen skal bestaa af tre Medlemmer, som vælges af Distriktets Kirkeraad. Den har at afgive aarlig Regnskab til Distriktssynoden gennem dennes Formand.

Som Medlemmer af denne Komite udnævntes Pastorerne N. Pedersen, Silverton, Ore., O. M. Holden, Astoria, Ore., og Dr. J. L. Rynning, Fern Hill, Wash.

Pacific Distrikts Prester.

Berg, N. L. Kalispell, Mont.
Blakk, I. i 201 Everett, Wn.
Brevig, T. L. Port Clarence [Alaska.
Christensen, M. A. Genesee, Ida.
Foss, L. C. Stanwood, Wash.
Gundersen, H. M. 119 Pontius [Ave. Seattle, Wash.
Grönsberg, O. 1414 10th Street [Oakland, Cal.
Hagoes, O. Lawrence, Whatcom [Co. Wash.
Harstad, B. Parkland, Wash.
Hoel, C. S. B. 1631 Howard Str. [San Francisco, Cal.
Holden, O. M. Astoria, Oregon.
Ingebrigtson, C. B. Rockford, [Wash.
Jensen, A. H. Cor. A. & Pratt [Strs. Eureka, Cal.
Johansen, J. 521 Nelson Ave. [Fresno, Cal.
Larsen, T. Parkland, Wash.
Möhl, Chr. 165 San Carlos Ave [San Francisco, Cal.
Nissen, L. Wilbur, Wash.
Pedersen, N. Silverton, Oregon.
Rödsäter, Theo. A. Anaconda, [Mont.
Sperati, C. A. 2550 S. J. Street [Tacoma, Wash.
Stensrud, E. M. 2017 Howard [Str. San Francisco Cal.

THE RED FRONT

"Eren" med et stort Lager af Sæter
I alle de bedste og moderne
og moderne

Cutaway Suits
Single Breasted Sack
Suits
Double Breasted
Sack Suits
Round Cut Suits

Clay Worsted's, Sørges og
Cassimere smagfulde
og vakre Mønstre.

intet Præteri, ingen falske Vaaskarbe,
intet Humbugtalq. Vore Varer er
af de bedste, som kan erhob-
des for Benge og Ljøbes
for Kontant.

Om, se og overbevis dig om, at du
hos os skal finde Varer til Priser,
som er værde at Hjænte
Opmærksomhed.

"Men's Suits" fra \$3.50
og opover

The Red Front Clothing &
Shoe Company.

1310 Pacific Avenue,
Hans Cortelsson, Bestyrer.

J. M. Arntson,
Notary Public.

Udfærdiger alle lovlige Dokumenter
saasom Ejlsjeder, Kontrakter, m. m.
Municipal Court-Rooms
City Hall-

TACOMA, - - - - - WASH

Student-
Supplies
OF
ALL KINDS

Vaughan & Morrill Co.

926 Pac Ave - - Tacoma, Wash

ALLEN & LAMBORN
PRINTING CO.

Over Post Office, Tacoma.

Have special facilities
for the execution of Print-
ing in foreign languages

PACIFIC HEROLD

Udgivet af
Pac. Luth. Univ. Ass'n.
 udkommer hver
FREDAG.

Abonnements-Vilkaar:

Et Aar 50 Cts
 Seks Maaneder 25 Cts
 Til Europa pr. Aar 75 Cts

Adresse: PARKLAND, WASH.

Merk:

Alt vedrørende Redaktionen sendes til "Pacific Herold." Alt angaaende Bladets Forretnings-sager sendes til Rev. T. Larsen. Pengene bør helst sendes i Money Orders lydende paa Parkland, Wash.

De uerte Prestbyterianere har ved sit Aarsmøde havt en livlig Diskussion om, enten Brugen af Tobak er Synd eller ikke. Sagen blev overladt til Kirkeforstandernes Afgjørelse. Ja, saa gale kan Kirkefolk bli.

Den største Vanskelighed, Missionaererne har at kjæmpe med i Japan, er den Indflydelse, som Voltairs, Paines, Ingersols og andre Fritänkernes Skrifter skal have udøvet dersteds. Nævnte Skrifter var blot oversat paa Japansisk før Bibelen blev det.

Et af vore Bytteblade fortæller, at en rig luthersk Lægmand i Brooklyn har tilbudt sig at gi 300 Dollars om Aaret til hver engelsk luth. Menighed, som maatte bli oprettet der i Byen. Et i Sandhed storartet Tilbud! Gud give vor Kirke havde mange saadanne Mænd, der ikke blot havde Hjertelag, men ogsaa Midler til paa en saa praktisk Maade at vise sin Kjærlighed og Interesse for den lutherske Kirke.

En Konferens blev fornylig afholdt i New York, hvor de fleste af Landets orthodoxe Jødemenheder var repræsenterede.

De orthodoxe Jøder synes at være blevene forskrækkede over, at deres Ungdom mere og mere forlader sine Fædres Tro, og Spørsmålet, om hvorledes at forhindre dette, synes at have været Hensigten med Mødet. Det foreløbige Resultat af Konferensen var Organisation af "the orthodox Jewish congregational Union of America."

Dersom vi ved dette Frafald fra Jødedommen kunde haabe

paa en tilsvarende Overgang til Kristendommen, vilde vi jo have Grund til at glæde os og takke Gud; men saa er desværre ikke Tilfælde.

Ogsaa Jøderne har sin liberale Kirke, og det er til den, at Overgangen finder Sted. Denne Kirke er nærmest Unitarisme med et jødisk Tilsnit, og det ovenom, talte Frafald maa derfor nærmest betegnes som en Tilbagevenden til Hedenskabet.

Det nys afholdte Synodesmøde i Silverton, Or., vil længe bli mindet med Glæde og Taknemmelighed af dem af vort Kirkefolk herude, som fik være med. Ikke alene gjorde Stedets Prest og Menighed sit bedste for at gjøre Mødet hyggeligt; men vi havde jo ogsaa den Glæde, at have fem af vort Samfunds ledende Prester fra Østen med os.

Fællesformand Koren har nu for tredje Gang deltaget i vore Distrikts møder. Om han endnu en Gang vil faa Anledning til at være med os, se det faar staa i Guds Haand. Men det er vort Ønske og Haab, at Gud vil forvandle ham en skjøn og blid Livsaften, og at vi, om ikke før, maa faa mødes, naar engang Himlens Aftensklodder har kaldt os hjem til Faderhuset med de mange Værelser for der at nyde den Sabatshvile, som er tilbage for Guds Folk.

Ogsaa Form. Björge samt Pastorerne Vangsnes, Sagen og Jerdee var denne Gang med os.

Vi haaber, det ikke blir længe, før de gjentager Besøget. Det er en velsignet Ting saaledes ved Møde med Trosbrødre fra Østen at kunne faa knytte fastere og fastere det Baand, som binder os sammen.

Idet vi sender vore bedste Ønsker om Guds rige Velsignelse med dem tilbage til Østen, beder vi ogsaa, at vi herude paa Kysten fremdeles maa faa nyde godt af deres Kjærlighed.

Selv enkelte Unitariere synes nu at indse Nødvendigheden af, at Skoler og Anstalter oprettes, hvor deres Børn og Ungdom kan bli underviste og opdragne i deres egen Kirkes (?) Lære. En ledende Unitarieprest i Boston kom med enkelte klare og sterke Udtalelser i den Henseende, da han fornylig holdt et Foredrag ved et større Kirkemøde dersteds.

„Saa længe,“ sagde han, „som de unge er udsatte for at faa sig indprentet andre religiøse Idealer, saa længe maa ogsaa vi opretholde egne Skoler, hvor vore

Børn kan bli underviste i de Ting, som vi tror.“

Samme Prest klagede ogsaa over, at Unitarierne i Almindelighed sendte sine Børn og Ungdom til andre Skoler end unitariske, for at faa dem uddannede.

Dersom et Samfund, der er saa langt afvejet fra Sandheden, som det unitariske, kan finde Religionsskoler nødvendige, hvor meget mere vi, som jo gjør Krav paa at besidde den fulde og hele Sandhed!

I sin Indberetning til Minnesota Distrikts Aarsmøde fortæller Form. Björge, at Presterne inden Distriktet i sine Rapporter klager over Mangel paa kristelige Skoler for Børnene. Denne Mangel gjør sig ikke gjældende inden Minnesota Distrikt eller den norske Synode alene, men desværre inden hele den lutherske Kirke herover. At saa er Tilfælde viser, at det staar sørgelig til iblandt os baade med Erkjendelsen af Religionsskolens store Betydning for vor Kirke som ogsaa med Pligtfølelsen overfor vor Gud og de smaa, som han har skjænket os og ved Daaben gjort til sine.

Uden kristelige Skoler kan vi ikke undervise vore Børn i Herrens Veie, saaledes som han har befalet os; uden dem kan vi ikke røgte hans Faar og hans Lam, saaledes som han byder os; uden dem varetar vi ikke den store og herlige Arv, vore Fædre efterlod os, saaledes som vi pligter at gjøre.

Og hvem vil paa den store Dag møde sin Herre og dommes med et saa stort Ansvar hvilende paa sig?

At det kirkelige Arbejde hidtil har skudt en saa frodig Vækst iblandt os, som det jo maa indrømmes at have gjort, skyldes uden Tvil Barmhertigheden, som vort Kirkefolk fik sig indprentet i Ungdommen. Men ak! hvad Haab gir nu dem, som skal være vore kirkelige Arvtagere i den Henseende? Hvorsomhelst man kommer, klager Presterne over Mangel paa Kristendomskundskab hos Konfirmanterne. Men de tar dem heller, som de er, end udsætter sig for at drive dem bort fra Kirken ved at vise dem tilbage.

Og med et saa overfladisk Kjendskab til Gud og hans Ord gaar Tusender efter Tusender af vor lutherske Ungdom ud i Livet.

Man kan let forstaa, hvad Slags Menighedfolk det vil bli, dersom man nu er saa heldig at faa beholde dem i den lutherske Kirkes Skjød. Helst blir

de et Rov for Sektmagere og Sværmere for ikke at sige Vantroen.

Skal vore Børn ikke gaa tabt for den lutherske Kirke og Kristendommen, maa sandelig baade Forældre, Lærere og Prester tage ganske anderledes i med Hensyn til Religionsundervisningen, end de hidtil har gjort, ellers er vi bange for, at vore Kirker om ikke saa mange Aar vil komme til at staa tomme.

Kirke og Mission.

I Frankrig er der ifølge den sidste Folketælling 80,000 Lutheraere.

Ifølge Missionary Review er der nu 15 protestantiske Kirker i Rom; i 1870 var der ingen.

„Den lutherske Missionær,“ der hidtil er udkommet i Poulsbo, Wash., skal ifølge „Folkebladet“ med det første flyttes til Minneapolis. Den skal da udvides til 16 Sider og udkomme ugentlig.

Den Forenede Kirke har endnu ikke faat nogen fransk Lærer for sin Madagaskar-Mission. En Past. Buchsenshytts i Paris har lovet Komiteen for nævnte Mission at skaffe dem en. Udsigterne dertil skal dog ikke være lyse.

Past. J. Moses, som har opholdt sig herude siden i Begyndelsen af April Maaned sidstleden, har nu gennem Fællesformand Koren modtaget midlertidig Kaldelse til at virke som Missionsprest blandt de skandinaviske Sjomænd i Staterne Washington og Oregon. Som bekjendt blev i Sommer følgende Beslutning antagen af Synodens Distriktsmøder:

Paa Grund af en Forestilling fra Viceformand Foss i Anledning Trangen til aandelig Hjælp blandt Sjomændene paa Pacific Kysten erklærer Synoden, at den erkjender Ønskeligheden af, at der træffes Foranstaltninger til at faa en saadan Hjælp tilveiebragt og at den paalægger Kirkeraadet at drage Omsorg for at saa sker.

Det var for at efterkomme denne Beslutning samt efter Samraad med Distriktets Kirkeraadsmlemmer, Minnesota Distrikts Formand og Missionskomite samt Østlige Distrikts Viceformand, at Form. Koren foretog nævnte Kaldelse.

Kystnyheder.

Ifølge Rapport fra Toldboden i Port Townsend har Skibstrafik-

en paa Puget Sound siden '93 tillaget med 700 per Cent.

Brødstof til et Beløb af \$8,973,000 blev i Fiscal-Aaret 97-98 udsendt fra Puget Sound.

Puget Sound blev i 1897 besøgt af 1621 langvejsfarende Skibe.

I Snake River Distrikt (østlige Wash.) venter man iaar at kunne udsende 350 Jerubanevogne med Fragt.

Frugthøsten i det østlige Wash. ser fortiden mere lovende ud, end den har gjort paa mange Aar.

Ifølge de sidste og, som det paastaas, paalidelige Rapporter fra Alaska, er Aarets Guldproduktion nu skrumpet ind til en 8 Millioner Dollars. Man var fra først af aldeles sikker paa, at mindst 50 Mil. Dollars i Løbet af Sommeren vilde komme ned derfra.

— Da den svenske Konge Karl den tolvte i Begyndelsen af det forrige Aarhundrede opholdt sig i Saksen, gik han engang ind i en Kirke og satte sig ned paa den første Bænk, for han brød sig lidt om Formvæsen. Da Manden med Fattigbøssen nærmede sig, tog han et Guldstykke ud af Lommen og lagde det foran sig paa Salmebogbrettet for at have det i Berøsdskab. Da en i Nærheden siddende rig Kjøbmand bemærkede dette, lagde han med en vigtig selvtillfreds Mine frem to Guldstykker. Derpaa lagde Kongen, hvis Opmerksomhed dette ikke var undgaaet, to andre Guldstykker foran sig. Kjøbmanden stak ogsaa øieblikkelig sin Haand i Lommen og tog frem to nye Guldstykker. Kongen gjorde det samme, og Kjøbmanden vilde ikke staa tilbage. Na blev Fattigbøssen holdt frem for denne, og de seks Guldstykker vandrede ned i den. Da Bøssen kom til Kongen, lagde han et Guldstykke deri og stak de andre i Lommen. Hvad Indtryk dette gjorde paa Kjøbmanden, kan man gjette sig til. Gud elsker en glad Giver, men han elsker slet ikke en, som gjør sig til af det, han giver, ellers vilde ikke Hjertekjenderen have tilkjendegivet sit store Velbehag i den fattige Enkes Skjærv, hvorom der berettes i Evangeliet, fremfor de Riges store Gaver.

Fra Alaska.

White Horse Rapids, Juni 23, '98. Kjære Herold!

I al Hast kan herved meldes, at vi alle med alle vore Sager i god Behold er komne vel igjennem baade Miles Canyon og White Horse Rapids.

Paagrund af det alemme Rygte, som især det sidste Stød har faaet, var vi oprindelig faldt bestemt paa ikke at løbe dette Fossefald med vore Baade; men da vi kom paa Stedet og havde seet mange Baade komme ned uden Vanskeligheder, besluttede ogsaa vi at løbe begge Steder.

Igaar Formid. løb vi Canyon og imorges White Horse. Begge Steder er ikke ubetydelige Fossefald, hvor Bølgerne gaar flere Fod høje, og hvor man farer med adskillig Fart, idet man gynger sig dygtig og synes at hoppe fra den ene Bølge til den anden.

Paa begge Sider er der ganske lodrette Klippevægge. Og paa etpar Steder snevres Løbet for denne mægtige Strøm ind til omtrent 100 Fods Bredde. Paa disse Steder især er det, at der dannes sig en Kam af fraadende Bølger af en 2 a 3 Fods Høide, nogle sige 4 a 6 Fod; men nu er de i hvert Fald ikke saa høje. Hvorledes disse Fosse til andre Tider kan se ud for andre, ved vi naturligvis ikke; men i Midten af Strømmen og saameget som mulig lige paa Kammen paa den gjælder det at kunne holde Baaden. Vi fandt ingen Vanskelighed dermed. Mod de ubetydelige Vasskvat, som vi etpar Gange fik over os, beskyttedes vor Proviant af Seildug, som var fastet til Ralingen og dækkede Baaden. Vore Sengklæder og lidt Proviant bar vi dog ned for det Tilfælde, at vi skulde faa noget Vand overbord; men det gik saa udmerket, at vi gjerne kunde have beholdt alt sammen ombord i Baaden. Nu er vi da udenfor disse farligste Steder paa denne Seilads. Og dog gaar vi i Fare, hvor vi gaar og ved os ikke sikker; dog Gud ske øvig-Pris, vi ved, paa hvem vi tror, og han baade vil og kan hjælpe bedre end vi selv vil og forstaar.

Forleden Mandagsmorgen Kl. 3 (21de Juni) kom Viking Co., Christie, Wendt og Tellefsen, seilende til Lake Tagish, hvor vi da havde ventet paa dem siden Onsdag forud. Nu er vi da alle samlede og er et stort Følge paa ikke mindre end 16 Mand, idet der fra Lake Lindemand er kommet et nyt Følge paa 2 Mand, som har sluttet sig til os,

nemlig Carl Iversen og Louis Hofstad fra Stanwood, Wash.

De to leiede sig Baad og fik sit Udstyr bragt nedover de to nævnte Fossefald for \$10.00

I Eftermiddag glider vi nedover med Strømmen og en passende Bris. Her er det deiligst at fare. Vi har vakkert Veir med lange Dage, og Nætter saa lyse som en mørk Dag. Naturen er deilig og imponerende, med majestatiske tildels snedækkede Fjelde. Her er rummelige og jævne Dalfører med en Ramme af vakkre Skoglier og Fjeldpartier. Vandet er godt, og Fisken, hvoraf vi dog ikke har faaet noget, er udmerket, ja næsten saa god som var Appetit, vor Søvn og Hvile.

Ja, her kan Aanden hvile og Legemet rusle og arbejde nok til at udvikle en sund og kraftig Bolig endog for en skrøbelig Sjæl. Vi er alle friske, ved godt Mod og glade over, at Herren har ladet alt lykkes saa vel for os.

I Lake Tagish fik vi ogsaa endel Breve. Nogle kom med Privatpost og kostede 50 Cents Stykke.

De fleste var Maaneder gamle. Noget Kirkeblad har vi ikke seet, siden vi forlod Dycu. Enkelte Gange kjøbte vi ved Lake Lindeman Aviser, som dog kostede os 25 Cents. Sidst vi saa et Blad, var der Krig og Rygter om Krig, det meldte. Hvorledes det staar til i Kirken, skulde vi indertig ønske at høre noget om.

Dog tror og ved vi, at Herren nok sørger godt for sin Kirke uden os. Han vil ogsaa velsigne og bevare vore Familier og paarørende.

Om nogen ønsker at vide, hvem der var Kapteiner og stod ved Roret, da vi for ned over Fossefaldene, da var det Otis Larsen, A. Thronsen, A. Ström og Geo. Christie, hver paa sine respektive Både.

Desuden var der to, som roede, og en stod færdig at hjælpe Kapteinen i paakommende Tilfælde med hans Aare, som tjente til Ror.

Vi hilser alle og takker dem, som opmuntrede os med Breve i Lake Tagish. Dersom jeg kan finde Leilighed til at skrive lidt om Reisen fra Lindeman og hid, skal jeg forsøge at gjøre det. Men man maa undskylde disse Hastverks og Blyantsbreve. Hvor vi kommer til at stanse, ved vi endnu ikke. Vi maa nu prøve at benytte baade Dag og Nat forat komme frem. Alle hilses venligst. H.

Pacific Lutheran Universitets Parkland, Wash.

Skolens Maal er ved grundig Undervisning og kristelig Tilsyn og Tugt at forberede Gutter og Piger for et nyttigt Virke i Livet.

Lov hvem denne Skole er bestemt:

1. for dem, som vil blive engelske Skolelærere.
2. for dem, som vil blive Forretningsmænd; derfor læres her "Bookkeeping", Hurtigskrift "Typewriting" o. s. v.
3. for dem, som vil lære Norsk, Tysk, Latin o. s. v.
4. for ældre Personer, som vil lære Engelsk, Regning, Skrivning o. s. v.

Man skal faa Nytte af sit Ophold, enten man kan være her lang eller kort Tid, enten man kan noget eller intet, naar man kommer.

Quod det koster

er kun mellem \$2.75 og \$3.00 per Uge for Undervisning, Kost, Varelse, Lys og Varme.

for Konfirmander og Børn

i Religionsskoleafdelingen koster det hele fra \$1.50 til \$2.00 per Uge.

fra Tacoma til Parkland

kommer man paa Jefferson Ave. Street Car og Lake Park Motor ret forbi Skolen; eller man tager Puyallup Str. Car til Fern Hill og spadserer derfra.

Begjæring om Oplysninger og Optagelser sendes til

N. J. Hong,
Parkland, Wash.

Lutherist Pilgrim Hus

No. 8 State St. New York

Hermede Hus ved det nye Sælingshus for Emigranter i Barge Office

Dristeligt Overberg for Indvandrere og andre Væsende

Debet E. Peterfen, Emigrantmissionær, træffes i Pilgrim-Hus og faar Emigranterne bi med Roed og Doad.

300' Bred, den kommer fra Station, ligger ved Barge Office Street Car til Barge.

P. HOLMGREN,

MERCHANT TAILOR

ORDERS PROMPTLY EXECUTED
PRICES LOW.

951 R. R. Str. TACOMA, Wn.

Keiseren og Bibelen.

Det er Nat, Natten til den 4de Juni 1815, det minderværdige Aar, da Keiser Napoleon blev besejret ved Waterloo. De allereste Monarker er rustede for at møde deres frygtede Modstander. Heilbronn er Hovedkvarteret for den store russiske Arme. Bevægelsen og Bulderet i Staden er stilnet, thi det er sent paa Natten. Endnu brønder der dog Lys i et Værelse, i hvilket en Officer sidder ganske alene. Han forsøger at læse, men formaar ikke at fæste sin Opmerksomhed ved Bogens Indhold. Et Udtryk af Kummer og Uro hviler over hans Ansigt, og ofte arbejder der sig et dybt Suk frem fra hans beklemt Bryst. Intet Under, at denne Mand føler sig urolig, thi der paahviler ham et stort Ansvar. Han er den fornemste af de Fyrster, der havde gjort Forbund imod Napoleon, Alexander, Keiser af Rusland. Men det synes, som om han denne Aften ikke er beskjæftiget med Napoleon, thi den Bog, som ligger foran ham, indeholder ingen militære Rapporter eller Krigsplaner, men helt andre Ting. Den indeholder et Sammendrag af Bibelsteder.

Medens Keiseren sidder fordybt i sørgmodige Tanker og stirrer paa nogle Ord, der dog ikke naar hans trætte Sjæl med nogen Voderkvælgelse, ville vi kaste et flygtigt Blik paa hans Livshistorie. Den Interesse ligger ikke dori, at han er en stor Monark, hersker over Syvendelen af den beboede Verden, men meget mere dori, at han er en af dem, om hvilken Salmisten siger: „Salig er den, som du udvælger og lader komme nær til dig, at han maa bo i dine Paltener“.

Alexander havde tilbragt sin Barndom og Ungdom ved et af de mest glimrende, men tillige letsindige Hoffer. Hans Lærere vare næsten alle vantroe; de lærte ham, at han skulde være retvis og god mod sine Medmennesker; men om de selv havde nogen Tanke paa, at der fandtes en Gud, saa lærte de ham idetmindste ikke, at han havde nogen Pligter mod denne Gud. Da han, efterat Faderen var bleven myrdet, ved 23 Aars Alderen besteg Thronen, var han en fuldkommen Fritænker. Med Vilje gjorde han aldrig nogen levende Skabning nogen Skade; han var meget ivrig i at opfylde sine Pligter og at fremme sine Undersaatters Vel. Om sit eget Hjer-

tes Tilstand ytrede han senere: „Jeg fornem en Tomhed i min Sjæl, og en Følelse af Usikkerhed forfulgte mig overalt, hvor jeg gik, og jeg søgte forgjæves at forjage den“.

Han vilde engang, at en af hans Ungdomsvenner, en Fritænker, ligesom han selv, skulde overtage et af Kirkens høieste Embeder. „Men“, sagde Ungdomsvennen, Fyrst Galizin, „jeg kan ikke modtage et saadant Embede, der paalægger mig at vaage over Skoleundervisningen og Gudstjenesten, thi jeg ved selv intet om Religionen“. „Dette er snarere en Fortjeneste“ indvendte Keiseren, thi De bliver da upartisk. De behøver blot at være god mod alle og holde Ligevægt i det hele“. Galizin modtog da Embedet. Efter nogen Tid blev det bekjendt, at Fyrst Galizin var bleven meget forandret; han tilbragte ikke mere sin Tid med letsindige Fornøielser, han drog sig tilbage fra sine glade Selskabsbrødre og ophørte ganske med sit lastefulde Liv, for hvilket han var bleven saa sørgelig berygtet. Men det, som ikke havde forandret sig hos ham, var hans glade Sindsstemning, der altid havde været en udmerkede Egenskab hos ham. Om end alle omkring ham blev nedslagne og forstemte, forblev han dog altid lige kjærligheds- og forhaabningsfuld. Keiseren derimod, som altid følte Livet tomt og mørkt, misundte sin Ven. Ved et Tilfælde, da de var i en mere fortrolig Samtale, bekjendte Keiseren dette og spurgte, hvad det var, som gjorde ham saa lykkelig. Galizin viste ham da et Exemplar af Bibelen og sagde, at det var i den han havde fundet Fred og Glæde. Han fortalte, at da han havde faaet sig det Embede overdraget at vaage over Gudstjenestens Overholdelse, havde han henvendt sig til Erkebiskopen af Moskva med Anmodning om, at denne maatte give ham Anvisning paa nogen Bog, der kunde give ham Kundskab om Religionen. „Læs Bibelen“, svarode den næsten hundredaarige, ærværdige Patriark. Galizin, som ikke syntes om dette Raad, bad ham opgive sig en anden Bog, men han svarode atter: „Læs Bibelen“. Fyrsten fulgte da Raadet, og den Helligaand aabnede hans Sjæls Øine, saa han lærte at kjende Kristus saaledes, som det guddommelige Ord har aabenbaret ham. Han bad derfor ogsaa sin Keiser meget alvorligt at begynde at studere Bibelen,

hvilket Studium for ham var blevet saa dyrebart og velsignelsesrigt.

Alexander laante straks en Bibel af sin Gemalinde og begyndte at læse i den. I Begyndelsen plagedes han af Tvil, men da han desangtet fortsatte Læsningen, forsvandt den efterhaanden, og han blev mere og mere interesseret i den. Fra den Tid ophørte han aldrig, saa længe han levede, at læse idetmindste tre Kapitler hver Dag under Eftertanke og Bøn.

Dette var ved den Tid, da Franskmændene rykkede ind i Rusland. Seiersdrukken og hidtil ubesejret førte Napoleon en halv Million tapre Soldater ind i Keiser Alexanders Land. Alexander imødesaa Fiendens Ankomst med en Helts aldrig svigtende Mod, men han indsa og saa fuldt vel den Fare, der truede Rusland. Alle Ansigter saa mørke ud; og begge Keiserinderne, hans Moder og hans egen Gemalinde, bad ham indlede Fredsunderhandlinger eller tilde dem at flygte ud af Landet. Aftenen førend han forlod Hovedstaden for at forene sig med sin Hær, kom en af Hoffets Damer ind i hans Kabinet. Efter at hun havde undskyldt sig for den ubelejlige Tid for sit Besøg, rakte hun ham et Papir, som hun bad ham læse, og sagde, at han dori vilde finde en sand Trøst. Han takkede hende og stak Papiret i Lommen, men forglemte det siden aldeles. Tre Dage efterat han havde forladt Hovedstaden og for første Gang skulde søge Hvile og trak af sig Frakken, fik han Tag i Papiret og saa da, at det var en Afskrift af Davids 91de Salme. Da han for Trætheds Skyld ikke kunde faa sove, kaldte han sin Feltpræst til sig og bad ham læse for sig, og besynderligt nok valgte denne netop den 91de Davids Salme. Keiseren følte det underlige i dette og lyttede til Læsningen, som var det Guds egen Røst, der talte til hans Sjæl. Fra denne Stund kunde han i Sandhed sige: „Herren er min Tilflugt, min Befæstning, min Gud, paa hvilken jeg fortrøder mig“.

Gud lod ham hellerikke blive tilskamme, men gav ham Seier over alle hans Fiender. Saa og Is og en sterk Kulde var de Midler, Herren brugte til i Grund at forstyrre den indtrængende Fiendes mægtige og stolte Hær. Sejrvinderen beviste sin Taknemmelighed mod Gud ved paa den mest barnhøjertige Maade at behandle de slagne. Alex-

Glacoma Marked.

HVEDE.

Club.....pr. Bushel	61c
Blue stem.... " "	64c

HAVRE, HØ ETC.

Havre, hvid, pr. Ton	\$24 til 25.00
Hø, Timothy " "	12.00
" Kløver " "	\$8 til 10.00
" Alfalfa " "	\$8.00
Halm " "	6.00
Majs " "	\$23.00
Bønner pr. Pund	2 a 3c
Tørrede Erter pr. 100 lb.	1.75
Grønne " "	2.25
Humle....pr. Pund	9 a 10c

FLOUR.

Olympic.....pr. bbl.	\$4.50
Swan..... " "	4.50
Snowball..... " "	4.40
Idaho..... " "	3.85
Daisy..... " "	4.00
Big Bend..... " "	4.50
Havremel..... 100lb	2.87
Rugmel..... " "	2.15

FEED.

Knust Byg pr. Ton.	\$28.00
Bran " "	13.50
Shorts " "	15.00
Chickens feed " "	22.00
Chop " "	\$18.00
Knust Majs " "	23.00
Oljeløse " "	23.00

POTETES.

Burbanks pr. Ton	\$8.00
Gulrod pr. 100 Pund	40 Cts.
Rødbeder " " "	50 Cts.

FRUGT.

Jordbær pr. crate	\$1.25
Apelsiner " Box	\$2.50 a 3.00
Lemoner " "	\$3.00 a 3.50

SMØR OG OST.

Wash. Meieri Smør pr lb.	18c
Øst. " " pr. lb.	16c
Ost pr. lb.	12c

ÆG, HØNS ETC.

Høns pr. Dussin	\$1.00 a \$6.00
Gjæs " "	9.00 a \$9.50
Kalkuner " lb	12 a 13c
Æg " Dussin	19c

KVÆG, PAAE OG SVIN.

(Levende Vægt.)

Stude pr. 100 lb	\$53.25 a \$8.50
Kjøer " " "	2.50 a \$2.75
Svin " " "	\$4.75 a \$5.00
Faar " " "	\$3.25 a \$3.50

Abstracts of Title,

to all Lands in Pierce County

Furnished by

Commonwealth Title & Trust Company

1219 Pacific Avenue.

Telephone 101 • Tacoma, Wash.

ander opsøgte de elendige Rester af den franske Arme, gav de syge og saarede en omsorgsfuld Pleie og udsatte sig uden Frygt for Faren at blive smittet, medens han besøgte de syge paa Hospitalerne, hvor Tyfus af allerværste Art raadede.

Mere.

Til Fordærvelse.

Det var en smuk Sommeraften; Solen var ved at gaa ned. En Mand strævede sig frem gjennem Gange og Korsveie til sit Hjem i Landsbyen. Hans ustadige, vaklende Gang viste, at han havde drukket. Han havde boet i Byen i over 30 Aar; men han var nu saa beruset, at det ikke var muligt for ham at finde hjem.

Aldeles ude af Stand til at finde ud, hvor han var, udtalte han en skrækkelig Ed, idet han ytrede til en Mand, som gik forbi: „Jeg har forvildet mig; hvor gaar jeg hen?“

Manden, som blev tiltalt, var en ivrig kristen. Han var vel bekendt med den stakkars Drunker og beklagede ham meget. Da han hørte Spørgsmaalet: „Hvor gaar jeg hen?“ svarede han i en rolig, bedrøvet og alvorlig Tone: „Til Fordærvelse.“

Den stakkars fordrunkne Mand stirrede paa ham et Øieblik, derpaa mumlede han med et Suk: „Det er sandt.“ „Kom med mig“, sagde den anden venlig, „saa vil jeg følge dig hjem.“

Den næste Dag kom. Virkningen af Drikken var forsvunden; men de to Ord, som blev talt om og kjærlig til ham, var ikke forsvundet. „Til Fordærvelse“, vedblev han at hviske til sig selv, „det er sandt, jeg gaar til Fordærvelse. O Gud, hjælp mig og frels mig!“

Saaløses stansede han paa Veien til Fordærvelse. Ved alvorlig Bøn søgte han flittig Guds Naade og blev en oprigtig kristen. Guds Magt var sterk nok til at løfte den stakkars ulykkelige Drunker op af hans Elendighed og gjøre ham til et nyt og lykkeligt Menneske.

Evighedsens Cande.

En Barneven besøgte en Anstalt for døvstumme og underholdt sig af og til med de ældre Elever. Han skrev en Dag følgende Spørgsmaal paa Tavlen til en begavet Yngling: „Hvad er Evigheden?“ — Den unge sad en Stund fordybet i sine Tanker. Endelig skrev han følgende Svar: „Den Almægtiges Levetid.“

Løgn og Sogtalselse.

En Løgn kom engang for at se til et Barn, som var sygt. „Har du endnu ondt i Halsen, mit Barn?“ spurgte han. „Nei, slet ikke“, svarede Barnet. — „Hvad?“ sagde Moderen, „du klagede jo nylig derover! Hvorfor siger du ikke Sandhed?“ Da begyndte Barnet at græde og svarede: „Naar jeg siger det, saa maa jeg jo tage den Medicin, som smager saa bittert.“ „Men naar du ikke vil tage Medicin“, sagde Løgnen, „saa bliver du aldrig rask igjen.“ Barnet gråd og vedblev: „Jeg vil heller være syg end tage Pulver og Mikstur.“ Da blev Moderen vred og sagde: „Men i ethvert Tilfælde maa du dog ikke lyve: Løgner er den skammeligste af alle Laster. Du skal altid sige Sandhed; hører du?“

Nogle Dage efter fik Familien Besøg af en Frue, som blev modtaget med den største Venlighed. Den lille var imidlertid kommet op efter Sygdommen og legte nu paa Gulvet. Den frommede gav sig til at kjæle for Barnet og sagde: „Er du nu ogsaa rigtig glad i mig, du søde lille Pige?“ „Nei“, svarede Barnet. „Hvorfor ikke?“ „Fordi du er saa styg og saa dum.“ — Fruen lo og vedblev: „Hvoraf ved du, at jeg er dum?“ — „Det har Mor sagt.“ — Moderen: „Den tossede Unge! Hvad er det for Usandheder, du kommer med?“ Barnet: „Det er ikke Usandhed. Husker du ikke, Mor, hvad du sagde forleden Dag, da Fruen havde drukket Kaffe hos os? Du sagde: „Gud aka Lov, at jeg blev fri for den dumme Kjærling!“

Aldrig saa snart havde Barnet sagt dette, før Fruen for ud af Døren i den høieste Forbitrelse. Moren, som ikke blev mindre vred, tog et Ris og begyndte at slaa den lille, fordi hun i bogstavelig Forstand havde fulgt den Formaning, som hun for ikke længe siden havde faaet.

Komplet Udstyr

af Sko og Støvler for Alaskafarere faaes hos vor erfarne Skohandler og Skomager S. OLSON 1109 Tacoma Ave.

Gaa og se dig ud, hvad du ønsker, og du skal se, at Olson bande har, hvad du trænger, og kan sælge vel saa billigt, som nogen anden handlende.

Mt. Tacoma Route

Tacoma & Columbia River Ry.

TIME CARD.

Effective June 1, 1898.

Leave Lake Park.	Arrive Tacoma.	Leave Tacoma.	Arrive Lake Park.
*7:00 A. M.	*7:40 A. M.	*7:45 A. M.	*8:25 A. M.
8:30 A. M.	9:10 A. M.	9:45 A. M.	10:25 A. M.
12:00 M.	12:40 P. M.	1:45 P. M.	2:25 P. M.
4:30 P. M.	5:10 P. M.	5:15 P. M.	5:55 P. M.
6:00 P. M.	6:40 P. M.	6:45 P. M.	7:30 P. M.

*) Except Sunday.

Connects Tuesday, Thursday and Saturday with Stage Line for Benston, Glenis, Eatonville, Meta, Elbe, Ashford, Longsquire's Hot Springs and Mineral City, carrying freight, passengers and mail. For further particulars apply to

E. O. Erickson Agt.
Parkland, Wn.

E. G. Dorr, G. F. & P. A.
Tacoma, Wn.

Lindahl

Photographer.

Studio 919 C Street.

TACOMA, WASH.

Hvorfor løber du omring?

Dr. Cuyler skriver: „Jeg kan aldrig glemme, hvilken Daare jeg var, da jeg længtes efter at komme bort fra min første Menighed, fordi den var liden og uanselig. Og dersom Mesteren havde ledet mig derfra, da skulde jeg have mistet den første Vækelse, som skede i min Ungdoms Præsteaar. Længe efter, da jeg var i Knibe med Heasyn til at afslaa eller modtage et godt Kald fra Chicago, aabnede jeg en Bog, og mine Øine faldt paa disse Ord af Jeremias: „Hvorfor løber du saa ivrigt bort for at omskifte din Vej?“ (Jer. 2, 36). Disse Ord afgjorde Spørgsmaalet for mig.“ (D. L. Kbl.)

En Løgn farer halve Verden rundt, før Sandheden faar trukket Støvler paa.

Til dem, som har Skat at betale paa Land og Lotter i Pierce Co. Wash.:

Vi betaler frøndeles Skat og sender Kvittering til dem, som sender os 35 Cts. for hver Lot med nøiagtig Opgave af Lots, Blocks og Addition.

En del Venner sender os en større Pengesum, end der udkræves for Skatten, med den Bemærkning, at det som blir tilovers kan jeg beholde for mit Bryderi.

Het vil jeg bemærke, at Overskudet gaar til Universitetskassen og kommer Skolen til gode.

T. L.

J. C. PETERSEN,

PARKLAND, WASH.

Practical Horse-Shoer

and

Wagon-Maker.

All kinds of Repairing done at Reasonable Prices.

Give me a call.

Pastor Nissen bekjendtgjør, at han har til Salgs følgende Bøger:

Man, E. Fire hundrede Fortællinger for Skolen og Livet. Indb. \$1.50
Schmidt, Harald, Troesvidnerne, en Forklaring over Martyr- og Helgenavnene i Almanakken, 128 Sider, Omslag. 0.35

Adresse: Rev. L. Nissen, Wilbur, Wn.

Fra Parkland.

Mrs. Bækkum har fortiden Besøg af sin Søster, Mrs. Sara Aanstad, og Søn fra Eau Claire, Wis.

Mr. O. Bækkum er reist til San Jose, Cal., forat besøge sin Søstersøn, Mr. P. Bækkum, som bor dersteds.

Ingebrigt Larsen, som en længe Tid har været syg, er nu næsten bra igjen. Det er, hvad

Lägerne kalder „Shingles“, han har lidt af.

Kraabel & Jacobsen, Eiere af Clover Creek Sagmølle her ved Parkland, har besluttet sig til at forøge Møllens Capacitet ved at sætte ny Dampmaskin og Kjedler i den.

Miss Sophio Petersen, Lærerinde ved vor Skole, har i den senere Tid opholdt sig i det østlige Wash., hvor hun er beskjæftiget med at samle Elever for Skolen. Vi haaber hun har Lykken med sig.

Sidste Mandagsmorgen reiste Pastorerne Bjørge, Vangnes, Sagen og Jerdee med sit Følge til San Francisco, hvor de rimeligvis kommer til at opholde sig en Uges Tid. Den videre Rejseplan er endnu ikke bestemt.

Før Synodemødet havde Parkland et kjært Besøg af Past. og Mrs. M. A. Christensen fra Idaho. Medens de var her, benyttede de Leiligheden til at foretage Udflugter baade til Steilscoom og andre seværdige Steder heromkring.

Prof. N. J. Hong, der siden Form. Harstad reiste til Alaska, har været Bestyrer af Skolen hersteds, opholder sig fortiden i Østen. Det yntes saa smaat, at han skal være kommen til det Resultat, at det er ikke godt, at Mennesket er alene. Vore bedste Ønsker følger ham nu, enten han er i Singularis eller Pluralis.

Pastorerne Vangnes, Jerdee og Sagen, der nu befinder sig paa en Missions og Lystreise herude paa Kysten, har ogsaa besøgt Parkland, hvor de især benyttede Tiden til at bese Skolen. Da vi var reist til Synodemødet i Silverton, før de årede besøgende kom hertil, kunde vi desværre heller ikke være med paa at gi dem den Modtagelse, vi skulde have ønsket.

Mr. Brottum har fortiden Besøg af Mr. og Mrs. J. C. Norby fra Ada, Minn. Mr. Norby er Eier og Udgiver af Ada Herold. Det er for os mullig at finde sig et fremtidig Hjem herude, at de nu besøger Kysten. Holbreds-hensyn har gjort en Forandring af Bostavn nødvendig for dem.

Det vilde glæde os, om de kunde finde et Sted herude, som de maatte finde tilfredsstillende for et Hjem.

Mrs. Past. Bjørge fra Red Wing, Mrs. Past. Sagen fra La Crosse og Mrs. Past. Jerdee fra Minneapolis har i den forløbne Uge opholdt sig i Tacoma og Parkland, medens de årede Pastorer selv var ved Synodemødet i Silverton. At faa et saa kjært Besøg var naturligvis en glædelig Affære for Parkland-Damerne, som derfor ogsaa har opbudt al sin Elskværdighed og Dygtighed som Værtinder forat gjøre det hyggeligt for de besøgende.

Betalt for Herold.

Svend Omlid, McIntosh, Minn, Martin Oppen, Eaton, Wis, G. O. Ellegaard, Albert Lea, Minn, Mrs. P. Thompson, J. Tesdahl, Utsalady, Wash, hver \$1, Mrs. Hilda Nelson, Villa Park, Colo, Mrs. C. Levin, Mrs. C. Johnson, Denver, Colo, Martin Peterson, Ballard, Wash, Mrs. N. Wammer, Seattle, Wash, Mrs. Marie Hanson, Norman, Iowa, Martin Hoff, Newman Grove, Nebr, K. Jensen, Silverton, Ore, Rev. O. Hagoes, Lawrence, Wash, H. M. Gilbertson, Kallispell, Mont, Chr. Hanson, Silverton, Ore, hver 50 Cts. J. Daily, Denver, Colo, 25 Cts.

Til et vordende Barnehjem.

Mrs. Klockstad, Vashon, Wa, \$1.00.
Parkland, Wash. 21de Juli, '98.
T. Larsen, Kasserer.

Vor Frelzers norsk luth. Kirke

Hj af So J og 17th St
TACOMA, WASH.

CARLO A. SPERATI,
Pastor

Bopæl: 2550 So. I St.

Gudstjenester:

Søndag 9:30 A. M. Søndags-skole.
" 11 A. M. Holbreds-gudstjeneste.
" 7:45 P. M. Aftensang.
Onsdag 8 P. M. Kor Øvelse.
Lørdag 9 A. M. Lørdagskole.
Hver 1ste og 3die Torsdag Aften i Maanedens Ungdomsforening.
Hver 2den og 4de Torsdag Eft.m. i Maanedens Kvindeforening.

THE METROPOLITAN BANK

I Vanderbilt Building. Hj. af Pacific Ave. og 13de St.

Åben daglig fra Kl. 10. til 3.
Lørdag fra Kl. 10. til 12.

V. V. Garret.
C. W. Snow.
O. G. Selvig.
S. G. Vandervilt.

President
V. President
Cashier
Asst Cashier

4 per ct Rente

Renterne udbetales hver 6 Maanedes, 1ste Januari o. 1ste Juli. Rentesninger paa alle Euro i Europa. De Rentesatse og det fulde Sprog tales

SCANDINAVIAN-AMERICAN BANK

BEPLIN BLDG COR. 11th & Pac. Ave.

CAPITAL: 100,000.

A. G. Johnson.
S. Steinbach.
O. G. Svatvold.

President
Vice President
Cashier

Betaler 5 per Cent Rente paa Sparisbetjæminger.

Rjæder og sælger Dæxler paa alle ledende Euer i de Forenede Stater, Canada og Europa, samt Money Orders paa alle Postæmner i Norge, Sverige Danmark og Finland.

General Agenter for de norske transatlantiske Lanpskibe Linier.
Agenter for alt ufoigt N. P. K. N. Land i Washington.

A. S. Johnson & Co.

Paints, Oils, Brushes, Wall Paper and Glass.
Estimates Given on Papering and Glazing.
We Carry a full line of Wall Paper and Room Mouldings, Sash and Doors.

1319 PACIFIC AVENUE

TELEPHONE 505. Tacoma W. A.

Where is the place They Save Money?

In buying your groceries it would be well to see that your Store is reliable and if their goods don't prove as they represent it returns it and get your money back.

We quote you a few prices as follows:

Columbia Flour	\$1.25 per 50lb, per 100 \$2.50
White Swan Flour	1.20 per 50lb, per 100 2.40
White Hawk Flour	1.15 per 50lb, per 100 2.30
Gold Dust Flour	1.10 per 50lb, per 100 2.20
Winnebago Flour95 per 50lb, per 100 1.90
Big Bend Flour	1.15 per 50lb, per 100 2.30

We have a brand of Flour put up especially for our trade called the Idea which we guarantee to give satisfaction. Ideal Flour per sack \$1.20, per 100 \$12.00.

5 Gl. Keeps Gold Drop Syrup	80c.
Fruit Jar's measure, pts 55c, Qt's 65c 1/2 Gl. 75c.	
Arbuckles Coffee,	15c.
2 lbs Luxury Coffee which is better than Arbuckles	25c.

EBERT'S GROCERY.

1338 Pac. Ave. and 1339 R. R. St.

TACOMA, - - - - - Wash.